

# 中国



8/10天  
四川九寨黄龙◆峨眉◆  
蜀南竹海

## 行程亮点

8天行程：

九寨黄龙

- 火花海
- 树正群海
- 诺日朗瀑布
- 甘海子
- 迎宾池
- 古羌寨

成都都江堰

- 大熊猫基地
- 黄龙溪古镇
- 漫花庄园
- 宽窄巷子
- 春熙路商业街

乐山

- 乐山大佛

峨眉山

- 峨眉金顶

10天额外行程：

自贡

- 恐龙博物馆

宜宾

- 蜀南竹海
- 七彩飞瀑景区
- 忘忧谷
- 观海楼
- 翡翠长廊

全程无购物

## 九寨沟国家风景区

一条纵深50余公里的山沟谷地,有着艳丽典雅的群湖,奔泻湍急的溪流,飞珠溅玉的瀑群,童话的世界,神奇的九寨! <含景区环保车>



## 峨眉山—金顶

天下第一秀,山水清音中的佛教胜地;峨眉山金顶参观世界最壮丽的自然观景台和瞻仰最高的开光金佛。 <含来回缆车>



## 蜀南竹海

中国最美的十大森林之一,整个竹海呈“之”字形,林中溪流纵横,飞瀑高悬;特别安排乘竹筏游海中海<含缆车+乘竹筏>



## 黄龙风景区

以彩池,雪山,峡谷,森林“四绝”著称;巨型地表钙华坡谷,蜿蜒于天然林海和石山冰峰之间,宛若金色“巨龙”腾游天地。



## 乐山大佛

世界最大的石刻佛像,体验山是一尊佛,佛是一座山的奇妙景观。 <含游船>



## 大熊猫繁育基地

全球唯一——一个既有圈养大熊猫又有野生大熊猫生活的地方



天数	早餐	午餐	晚餐	城市	CJZ8_10D 4*酒店或同级	CJZ8_10X 5*酒店或同级
	8天(7早,6午,5晚) / 10天(9早,8午,7晚)					
1	-	-	→	成都	4*浣花溪智选假日	5*城市名人酒店
2	酒店	✓	✓	九寨	升级2晚 5*万豪,万怡酒店 或 新九寨沟宾馆	2晚5*万豪,德尔塔酒店 或 豪生酒店
3	酒店	藏羌风味	✓			
4	酒店	✓	川菜风味	都江堰	4*古城智选假日	5*众合天怡酒店
5	酒店	金顶美食林	✓	峨眉山	升级2晚 准5* 恒边酒店	2晚5*御泉湾温泉酒店
6	酒店	乐山豆腐风味	药膳风味			
7A	酒店	四川小吃	×	成都	4*浣花溪智选假日	5*大鼎世纪酒店
8A	酒店	→	-	结束8天精彩行程,康泰祝您旅途愉快!		
7B	酒店	✓	✓	宜宾	4*宜宾智选假日	5*城市名人酒店
8B	酒店	竹子宴	✓			
9	酒店	四川小吃	×	成都	4*浣花溪智选假日	5*大鼎世纪酒店
10	酒店	→	-	结束10天精彩行程,康泰祝您旅途愉快!!		



康泰旅行社 6533 1788

#02-121, #04-25/26 珍珠坊  
电邮订位服务: enquiries@hongtai.com.sg  
www.hongtai.com.sg

\*订团须知规则,请参阅订单 /  
Tour Booking Form



# 中国



## 8/10天四川九寨沟◆峨眉◆蜀南竹海

### 01 新加坡 ▶ 成都 (飞行约4小时)

\* 在新加坡樟宜机场办理登机手续, 乘搭客机飞往中国四川省成都市

### 02 成都 ▶ 黄龙风景区或牟尼沟-扎嘎瀑布

(高铁二等座约2小时) ▶ 九寨沟 (车程约2.5小时)

注: 这天也可能坐车前往九寨沟, 第四天九寨沟乘高铁返回成都<含高铁二等座, 约2小时>

\* **【黄龙风景区】** 沿山麓一路前行的时候,可欣赏到沟谷中三千多个玲珑秀丽的高山彩池,形态万千,池池相连,颜色奇特,众彩纷呈.黄龙第一景**【迎宾池】**由大小不同的彩池组成,有的似宝瓶,马蹄,花瓣,柳叶,而顺着黄龙沟上行,洗花池瀑顶海拔3233米,溪水从岩壁上飞泻而下,形成数十道梯形瀑布,故得名**【飞瀑流辉】**.一片金光闪闪的金沙铺地,层层叠叠的乳黄色碳酸钙自上而下,将整个坡面铺满,就像是一条雪山上飞跃而下的黄龙,令人流连忘返.<若因天气原因不能前往黄龙景区,由牟尼沟代替>【牟尼沟】景色宜人,游览其主要景点高93.2米的扎嘎大瀑布,雄伟异常.茫茫林海中,瀑布奔腾作响,山湖静寂清幽,冬季山峦与树林银装素裹,瀑布与湖泊冰清玉洁,一派世外仙境的景象,美景不同反响.

### 03 九寨沟景区一日游 (含公共环保车)

\* **【九寨沟国家公园】** 占地72000公顷,谷内终年空气清新,内有**【树正群海、则查洼沟及日则沟】**共118个蔚蓝的高山湖泊,17个灵秀逼人的瀑布群.

**【树正群海】**是108个海子的心脏,一片似湖非湖,滩湖相接的湖泽,大大小小的四十多个海子延伸十多公里,而**【则查洼沟】**中的**「长海」**是九寨沟最高最大的海子,蓝天,白云,苍山,雪峰倒影在长海里,仿如九寨沟中天池,而

**【日则沟】**环湖水草丛生,映入湖中色彩艳丽**「镜海」**湖面水平如镜,一湖倒影虚实难分,水影比真景还更美丽

### 04 九寨沟 ▶ 松潘古镇 ▶ 叠溪海子 (车程约4小时)

▶ 古羌寨 ▶ 都江堰 (车程约3小时)

\* 途经叠溪海子~沿途赏格桑花外观松潘古城~

**【叠溪海子】**海拔2258米,1933年8月25日15时50分30秒,发生了7.5级地震,使其成为世界上最完整的地震遗址之一,同时也形成了中国最大的地震堰塞湖,达350多万平方米.

**【松潘古城】**自古就是一处重要的军事要塞,是历史上有名的边陲重镇,被称作“川西门户”.明朝的古城墙遗留至今,保存完好,远山近水,景观独特原为古代边防重镇.

**【古羌寨】**古朴凝重,高耸入云的碉楼,婉转悠扬的羌笛,色彩绚丽的羌绣,热情奔放的羌族莎朗舞,醇香甘冽的青稞酒,无不显示出其独特,浓郁的民族特点.这里的羌族文化是少数能传承下来,不可多见的民族奇葩.

### 05 都江堰 ▶ 峨眉山 (车程约2.5小时)

\* 探访中国国宝**【熊猫基地】**紧邻大熊猫栖息地世界遗产区域,拥有适宜大熊猫生活的气候和自然的环境

\* **【峨眉风光】** 岷江是都江堰的主水源,在一片开阔的草地上,一条流淌着清澈溪水的小溪,从清新的草原,从云雾缭绕的远山延伸过来,这条小溪就是岷江的源头

\* **【黄龙溪古镇】** 中国十大古镇之一,有着1700余年的历史,这里不仅山清水秀,还有弯弯曲曲的石径古道,河边飞檐翘角的木质吊脚楼,街道上的茶楼店铺,古庙内的缭绕青烟,给人一种古朴而又新奇的感觉.

\* 乘船游江近观**【乐山大佛】**位于岷江,青衣江,大渡河三江汇流处,凌云山紧傍岷江,依山开凿成大佛,通高71米,脚背宽8.5米,是当今世界第一大佛.大佛为一尊弥勒座像,雍容大度,气魄雄伟,被誉为“山是一尊佛,佛是一座山”

### 06 峨眉山 (含缆车、观光车)

\* 乘坐缆车往**【峨眉金顶】**海拔3077米,是峨眉游山的终点,也是峨眉山奇景最集中的地方,除了原来最负盛名的:日出、云海、佛光、圣灯.现在也增加了新的金顶四大奇观:金殿(华藏寺),银殿,四面佛,超大观景台,尤其是四面十方普贤菩萨金佛,为世界最高金佛.通高48米,源自佛经中“四十八愿度众生”.另有华藏寺,位于云海环抱之中,金,银,铜三殿一派辉煌,使金顶成为礼佛参拜的中心.

### 07 峨眉山 ▶ 成都 (车程约2.5小时)

\* **【漫花庄园】** 被评为成都市最美赏花基地,占地600余亩,汇集世界5000余种名贵花卉,种植规模达300多万株,四季花香、百花争妍.

\*2-3月期间**【郁金香】**从荷兰引进100万株优质郁金香让您赏心悦目

\*3-4月期间出发**【牡丹芍药】**汇集了来自全球的200多个品种的精品牡丹与芍药在漫花庄园内竞相绽放.

\*4-6月期间出发**【欧洲玫瑰花节】**上万株五颜六色的欧洲玫瑰绽放,上百不同花型的玫瑰花连成一片片花海让漫花庄园陷入一片片玫瑰花海

\*7-8月期间出发**【薰衣草】**浪漫的薰衣草花海绽放之时满园盈香,一路芬芳让你流连忘返

\*9-11月期间出发**【百合花】**万株进口百合花种将次第开放,为你呈现一个色彩斑斓又浪漫满溢的秋天

\*12-1月期间出发**【腊梅】**到了腊梅花节便可在庄园赏腊梅风采,品腊梅芳香

# 非花季,将无任何替代行程,敬请留意!

\* **【宽窄巷子】** 成都这个古老又年轻的城市往昔的缩影,那些保存下来的老墙,门洞,古树,依稀看见成都原住民的生活状态.小巷凹凸不平,老墙斑驳,墙上不知名的小草在风中摇曳,怀旧的风情在此一一展现.

\* 随后可在成都市**【春熙路商业街】**自由购物.

### 08 成都 ▶ 新加坡 (飞行约4小时)

\* 于指定时间集合,乘专车送往成都机场,乘飞机返回新加坡.

**\*\*参加10天行程的团友,第7天开始行程如下:**

### 7B 峨眉山 ▶ 自贡 ▶ 宜宾 (车程约3小时)

\* **【自贡恐龙博物馆】** 世界著名的“大山铺恐龙化石群遗址”上兴建的博物馆,为中国首座,也是世界三大恐龙遗址之一,是收藏侏罗纪恐龙化石最多的地方.被美国<全球地理杂志>评为最好的恐龙博物馆.

### 8B 宜宾

\* **【蜀南竹海】** 中国最美的十大森林之一,生长着15属58种竹子;整个竹海呈“之”字形,林中溪流纵横,飞瀑高悬,湖泊如镜,一望无际的竹子连川连岭,整整覆盖了5百多座山丘;夏日一片葱茏,冬日一片银白,与恐龙,石林,悬棺并称川南四绝.特别安排团友乘坐当地特色**【竹筏】**畅游美如仙境之**【中海】-七彩飞瀑景区-忘忧谷-观海楼-翡翠长廊**(含缆车+竹筏)

### 09 宜宾 ▶ 成都 (车程约3小时)

\* 随后可在成都市**【春熙路商业街】**自由购物.

### 10 成都 ▶ 新加坡 (飞行约4小时)

\* 于指定时间集合,乘专车送往成都机场,乘飞机返回新加坡

#### 附加配套:人民币600/人

1)川剧变脸表演; 2)野生菌火锅 3)九寨沟羌歌舞晚会

自2025年8月有效 CJZ8\_10D/X\_CN\_01-AUG-25

若航班时间及行程次序因不可抗力因素有变动,以航空公司及当地旅行社安排为准

中国各地酒店的三人间提供的是折叠床,条件有限,敬请团友谅解.

九寨沟景区关闭期间,2晚九寨沟同级别酒店,则安排为1晚松潘酒店及1晚茂县酒店替代.

景区内环保巴士为遵从环保原则,团友可能会与其他各地游客乘同一巴士游览,请留意.

此行沿途部分餐厅及酒店因当地条件有限,餐饮及服务条件等较成都相对低,敬请留意

如遇人力不可抗拒因素,如塌方,路阻,车辆抛锚等造成行程延误或不能完成上述景点等各种意外,本社概不负责.

因季节气候等自然因素,行程中所列赏花景点,花期各有不同,须视出发日期而定.

酒店标明仅供参考,若中英文行程版本出现不符之处,将以中文版本为依据.

导游司机服务费:人民币¥40/人/天<两岁小朋友亦需要缴付>



# CHINA



## 8/10Day Sichuan Jiuzhai Huanglong+Mt Emei/ ShuNan Bamboo Forest

### Highlights of the itinerary

#### 8-day itinerary: Jiuzhai Huanglong

- Spark lake
- Shuzheng Qunhai
- Nuorilang Waterfall
- Gan Haizi
- Welcome Pool
- Old Qiang Villag

#### Dujiangyan , Chengdu

- Giant Panda Research Base
- Huanglongxi Ancient Town
- Manhua Manor
- Kuanzhai Alley
- Chunxi Road Commercial Street

#### Leshan

- Giant Buddha of Leshan

#### Mt.Emei

- Mt.Emei-Golden Summit

#### 10day additional itinerary:

#### ZiGong

- Dinosaur Museum

#### YiBin

- Shu Nan Bamboo Forest
- Rainbow Waterfall Scenic Area
- Forget Worries Valley
- Guanhai Tower
- Emerald Gallery

**No shopping**

### Jiuzhaigou Valley Scenic Area

A mountain valley with a depth of more than 50 kilometers, featuring beautiful and elegant lakes, rushing streams, waterfalls with flying pearls and jade, a fairy tale world , and a magical Jiuzhaigou!

<Including environmental protection vehicles in scenic areas>



#### Mt.Emei-Golden Summit

A proud addition to the list of World Culture and Nature Heritage,one of the ten major picturesque mountains in China. Enjoy yourself on the magnificent Golden Summit <Include 02ways Cable Car>



#### Shu Nan Bamboo Forest

One of the ten prettiest forests in Chin; It is famous for the natural beauty of the bamboo forests, scenes from the movie ' Crouching Tiger, Hid den Dragon' were shot here.

<Incl. Cable Car+ Bamboo Raft Ride>



### Huanglong Scenic Area

"Jasper Lake on Earth" Well known for its colorful lakes, snow clad mountains, valleys and virgin forest.



### Giant Buddha of Leshan

a tremendous cruise view so close to the world's biggest Buddha Statue <Incl Boat Ride>



### Giant Panda Research Base

provides a wonderful venue for all who are interested in a close contact with Giant pandas, and over 20 species of rare animals



Day	BKF	LUNCH	DINNER	City	CJZ8_10D	CJZ8_10X
					4* Hotel or similar	5* Hotel or similar
					8Days (7BF,6L,5D) / 10Days (9BF,8L,7D)	
1	-	-	✈	Chengdu	Local 4* Argyle Hotel	5* Celebrity City Hotel
2	Hotel	✓	✓	Jiuzhai	Local 2N 5* Courtyard Jiuzhaigou Hotel or New Jiuzhai Hotel	2N 5* Delta Hotels by Marriott or Howard Johnson Tian Yuan
3	Hotel	Tibet & Qiang Flavor	✓		4* Holiday In Express	5* Zhonghe Tianyi Hotel
4	Hotel	✓	✓	Mt.Emei	2N 4* Hengmai Hotel	Local 2N 5* Imperial Hot Spring Bay Hotel
5	Hotel	Beancurd Cuisine	Herbal Tonic Cuisine		4* Holiday Inn Express Hotel	5* Dading Century Hotel
6	Hotel	Sichuan Delights	✗	Chengdu	4* Holiday Inn Express Hotel	5* Dading Century Hotel
7A	Hotel	✈	-	Wish you enjoy 8 days holiday with Hong Thai!		
7B	Hotel	✓	✓	Yibin	2N Local 4* Holiday Inn Express Hotel	2N 5* Celebrity Hotel
8B	Hotel	Bamboo Flavors	✓		4*Holiday Inn Express Hotel	5* Dading Century Hotel
9	Hotel	Sichuan Delights	✗	Chengdu	4*Holiday Inn Express Hotel	5* Dading Century Hotel
10	Hotel	✈	-	Wish you enjoy 10 days holiday with Hong Thai!		



**HONG THAI TRAVEL 6533 1788**

#02-121, #04-25/26 People's Park Complex

Email: enquiries@hongthai.com.sg

www.hongthai.com.sg

\*Please refer to Tour Booking Form for Terms & Conditions



# CHINA



## 8/10Day Sichuan Juzhai ♦ Huanglong ♦ Mount Emei ♦ Shu Nan Bamboo Forest

01 **Singapore** → (est 4hrs) **Chengdu**  
\* Assemble at Changi Airport for your flight to [ChengDu]

02 **Chengdu**~ (est.2hrs) **Huanglong Scenic Area Or Mouni Valley -Zhaga Waterfall-** (est2.5hrs)- **Juzhai Valley**

\* **[Huanglong (Yellow Dragon) Scenic Area]** is worldwide known for its colorful ponds, flow beaches, snow-capped mountains, deep canyon and dense forests. There are many ponds with crystal clear water, namely Flower Washing ponds, Glowing Ponds, Jade-bathing Ponds and Huang Long Cave, the biggest calcareous cave in China.<If the weather not permit,Huanglong Scenic Area will be replaced by Mouni Valley >

\* **[Mouni Valley]** its major scenic spots:Zhaga Waterfall.It is a vast waterfall running and roaring in the primitive forest, heading to a mountain lake tranquil and serene, hot springs steaming, mountain flowers blooming and birds chirping.

03 **Jiuzhai Valley Scenic Area**

(Inc.Public Sightseeing Shuttle Bus)

\* **[Juzhaigou]** known as the 「Fairylad of China」 It is formed by Shuzhenqun Valley, Zechawa Valley and Rize Valley. It has clear lakes, splashing waterfalls, multicolored trees, clouds and mists, snow-covered peaks and feature of Tibetan customs. The main scenic spots include Changhai Lake, M irror Lake

<Recommend considering chartering a bus during peak season>

04 **Jiuzhai Valley**~ **Songpan Ancient Town** ~**Diexi Haizi Rapeseed Fields/Azaleas Blossoms** ~ (est.4hrs)~**Old Qiang Village** ~ (est.3hrs) **Dujiangyan**

\* **[Old Qiang Village]** is known as one of the " living fossil" of Qiang ethnic minority, where preserve the unique construction style and rich culture heritage.

\* **[Songpan Ancient Town]** functioned as a military base from Tang Dynasty due to its advantageous situation geographically, The city gates & wall have all been fairly well-preserved through centuries.

\* En tour ,take a look at **[Diexi Haizi]** On 25August' 1933,Diexi city was stricken by a major earthquake,The lake was formed in that disaster, covering 3.5 million square meters.

05 **Dujiangyan**~ **Giant Panda**~ (est.6hrs) **Chengdu**~ **Huanglongxi Ancient Town** ~ (est 1hr)**Leshan**~ **Giant Buddha Statue (outlook+ Incl a Boat Ride)**~ (est 1hr) **M t.Emei**~ **Emeishan Art M useum**

\* **[Giant Panda]** It is one of the four bases of China Giant Panda Conservation and Research Center, It is close to the World Heritage Area of Giant Panda Habitat and has a climate and natural environment suitable for the life of giant pandas.

\* **[Huanglongxi Ancient Town]** An old town with unique blend of chuan xi mystical & 1700 years' historical settings.Its Qing Dynasty style buildings are well preserved and attract film makers to shoot exterior views.

\* Take a relaxing cruise and view **[The Giant Buddha of Leshan]** the biggest Buddha in the world at 71-meter-high.Giant Buddha is carved on the rock face of Lingyun Hill,known as" Mount Buddha and Buddha Mount" .And it sits at three rivers inter-junction as well as the natural Sleeping Buddha opposite.

06 **Mt.Emei**~**Golden Summit**

(Incl. 02ways Cable Car Ride)

\* **[Golden Summit]** 3077 meters above sea level, is located at the highest part of Mt. Emei. There is a 48m golden statue mounted on an elephant and a lotus base, allowing visitors to have an intimate experience of attaining the height of a lofty realm: the Buddha is found in the scenery and the scenery in the Buddha.

7A **M t.Emei** ~ (est.2.5hr) **Giant Panda**~ **Manhua ManorTulip /Peony /Rose/ Lavender/Lily Flowers/ Violets**~ **Kuan Zhai Alley**~ **Chunxi Shopping Street**

\* **[Manhua Manor]** It is a floral paradise with a dash of culinary treat, displays hundred kinds of flowers including Dutch tulips, nearly 200 varieties of peonies, Rosa ' Eden' roses, giant onions, lupins, digitalis, Iceland poppies, and German begonia benariensis< The availability of Flower Blossom is subject to climate & season conditions, there is not any replacement for the flowers not available. >

\* **[Kuanzhai Alley]** The only area which recorded rich Architectural and Social characteristic, the traditional ancient street which likes the Hutong.

8A **Chengdu** → (est 4hrs) **Singapore**

\* Transfer to the airport for your flight to Singapore.

Wish you enjoy 8Days Tourwith Hong Thai!

**\*\*For Passenger join 10D Tour, the 7<sup>th</sup> day onwards Itinerary as per**

7B **10Days Tour - Mt.Emei**~(est 3hrs) **Zigong** ~**Dinosaur Museum** ~ **Yibin**

\* **[Dinosaur M useum]** is the first specialized museum of dinosaurs in China . It has been rated " World' s Best Dinosaur M useum" by the National Geographic Magazine for it has collected and exhibited the largest number of Jurassic-dinosaur fossils.

8B **Yibin**~ (est 3hrs)**Shu Nan Bamboo Forest (Incl.Cable Car Ride+ Bamboo Raft Ride)**

\* **[ShuNan Bamboo Forest]** an incredibly lush natural bamboo forest, the largest, and oldest in China. It' s home to 58 different types of bamboo, and stretches across mountains and valleys, fed by the gorgeous rivers, waterfalls, and lakes throughout the park.

09 **Yibin** ~ (est 3hrs) **Chengdu**~ **Chunxi Shopping Street**

\* **[Chunxi Shopping Street]** The busiest business street in Chengdu , is a center of fashion center, where you will find many shopping malls

10 **Chengdu**→(est 4hrs) **Singapore**

\*Transfer to the airport for your flight to Singapore.

Wish you enjoy 10Days Tour with Hong Thai!

~ Tour Sequence subject to airlines & land agent' s final arrangement

~ The special sceneries listed is subject to season & weather conditions ~

**CJZB\_10D.X\_16-Jul-25**

**Additional Tours RMB600/P/P**

- 1) Changing Masks Performance;
- 2)Mushroom Hotpot;
- 3) Tibetan & Qiang Dancing Show

**Tour Code: CJZB/10D.X Effective from Aug' 2025**

- Tour Sequence and Flight Schedule subject to local agent and airline' s final arrangement
- 1N Mt.Emei & 1N Chengdu hotel will be replaced by 2N Jiuzhai Valley similar class hotel upon Jiuzhai Valley is opened
- Your understanding on the limited conditions of some restaurants & hotels in Sichuan is very much appreciated.
- Due to its location at the high altitude of 1900-3500m above sea level, some may experience discomfort in mountainous area. Please bring along enough clothes and other personal appliances.
- Please note that Only rollaway bed will be provided in most China hotels for triple sharing room
- The availability of Flower Blossom & Fruit Picking are subject to climate & season conditions.
- In the event of any discrepancy between the English and Chinese itineraries, the Chinese version shall prevail
- Tipping for guide & driver RMB¥40/P/D Adult & Child same
- Please refer to optional tour list for our recommended optional activities.



**HONG THAI TRAVEL 6533 1788**

#02-121, #04-25/26 People's Park Complex

Email: enquiries@hongthai.com.sg

www.hongthai.com.sg

\*Please refer to Tour Booking Form for Terms & Conditions